

Forfatter: Helgesen, Poul

Titel: Udrag fra Chronicon Skibyense

Citation: Helgesen, Poul: "Skrifter af Paulus Helie 6. Bind / ved Marius Kristensen og Hans Ræder. - 1937 Udgivet af Det Danske Sprog- og Litteraturselskab", i Helgesen, Poul: *Skrifter af Paulus Helie 6. Bind / ved Marius Kristensen og Hans Ræder. - 1937 Udgivet af Det Danske Sprog- og Litteraturselskab*, 1932-1948, s. 109. Onlineudgave fra Arkiv for Dansk Litteratur: <https://tekster.kb.dk/catalog/adl-texts-helg06val2-shoot-idm140415584900032/facsimile.pdf> (tilgået 19. april 2024)

Anvendt udgave: Skrifter af Paulus Helie 6. Bind / ved Marius Kristensen og Hans Ræder. - 1937 Udgivet af Det Danske Sprog- og Litteraturselskab

nismum in hoc regnum certaret inferre. Quando-
quidem eodem anno idem Magnus Gøje sua sacri-
lega temeritate cepit communicare sub utraque spe-
tie absque ulla preparatione preua, qua ueteres Chri-
stiani expiari solebant, contritione, oratione, iejunio,
confessione, eleemosyna aliisque piis factis, cepe-
runtque eodem anno, sic uolente et conniuente prin-
cipe, proceres aliquot regni, uniuersa sacra conspu-
ere atque contemnere omnium seculorum sanctissi-
ma decreta, que a temporibus apostolorum ad no-
stram usque etatem fuerant religiose seruata. Quod
80 si ius-tissimus deus perpetuo tulit hec probra, iudi-
cet posteritas. Ego uero non potui michi non per-
suadere, quin ultio diuina illis breui immineret,
15 quod superbissime contemneret sacrilegus princeps
omnium bonorum uirorum, nobilium et ignobilium,
sacrorum et prophanorum, salutaria monita et con-
silia. Diuina enim dispensatione factum est, ut nec
sacerdotes omnes, nec proceres omnes fauerent ipsi
20 factioni, alioqui iamdudum de omnibus sacris rebus
actum fuisset.

Eodem anno et mense, ipso die decem milium
martyrum, soluit e portu Haffnensi, multo nobilium
comitatu, filia Friderici regis, mare Germanicum
25 transmissura ad magistrum Prussie, cui iam nupserat,
posteaquam contempto religionis uoto, quo teneba-
tur, defecerat ab ecclesie Rhomane obedientia, factus
iam Lutheranice factionis peruicacissimus sectator,
uindicato per tyrannidem toto cruciferorum ordine.

30 Eodem anno, die beati Ioannis baptiste, accersi-
tus fuit ad arcem Haffnensem quidam frater Paulus
Helie carmelita iussu sacrilegi regis Friderici primi

Filia Friderici fit coniunctus magistro Prussie heretico et apostate.

F. Paulus
Helie pene
lapidatus.

per dominum Tuchonem Crabbe, ut suam de Lutheranismo publice predicans sentenciam diceret, cui ob id promissus fuerat securus commeatus, ne ullo modo lederetur uerbis aut factis ab impiissimis impurissimisque dicti regis mili-tibus, qui una cum ⁸¹ rege erant sacrilege Lutheranorum secte addictissimi, cumque multis Holsatis, magistro equitum Magno Gøjje, omnium Lutheranorum in Datia antesignano. Cumque idem Paulus mediocri libertate suam de Lutheranismo sententiam dixisset, ingenue confessus neutram partem esse sobriam, adeoque alteram non sine altera corrigendam, ab arce descendens, tantis fuit affectus contumeliis, conuitiis et calumniis, a turba frementium ac insultancium militum, ut a cede ipsius uix sit temperatum. Subornarant ¹⁵, enim histrionem Magni Gøjje, Iacobum nar appellatum, qui vibrato ense illum illiusque socium usque ad castri portam est insecutus, ac uere alterum illorum lesisset, nisi illius cursus a sequentibus sacerdotibus et clericis fuisset remoratus. Nec cessatum ²⁰ fuit a clamore et exprobatione, donec omnino ab oculis insanorum militum esset subductus. Aliqui uociferantes insanis uocibus clamabant illum ad maledicendum Christo deique uerbo muneribus esse corruptum, quidam lupum et animicidam appellabant, alij monachum et hypocritam, nonnulli uero lupum et impostorem. Talis erat fides principum huius seculi, talis etiam honos clericis habitus. Hoc eodem die, anno dominj mdxxii, cum idem | Frater Paulus Helie concionaretur in dicta arce co- ⁸² ram rege Christierno famosissimo tyranno, de Herodis ac adultere Herodiadis crudelitate, adeo offen-

Chronicon Skibyense

111

sus fuit idem tyrannus ob dicendi libertatem, ut proxima sexta feria donationem Hospitalis sancti Ieorgii, atque eius ditionis possessionem (quam perpetuo possidendum dederat collegio carmelitarum, 5 cui tunc prefuit idem Paulus) reuocaret. Sic non tanguntur montes, nisi statim fumigauerint.

Anno domini .1527. mense Augusto, habitus est solennis dominorum ac magistratum regni conuentus ciuitate Ottonia insule Pheonie, ubi aderat 10 etiam Fridericus sacrilegus rex, una cum suis Hol-satis, penes quos tunc erat rerum summa. In hoc conuentu minis extortum est ius episcoporum, non tam principis quam prophanorum procerum mali-cia, quod habebant ex iure ecclesiastico, ex legibus 15 Cesareis, ex lege Danica, ex longa consuetudine, atque etiam ex priuilegio omnium principum Chri-stianorum, in criminosos, nimirum adulteros, ince-stos, atque eos qui aliquousque in ius diuinum quic-quam designassent, quos comprehensos et de crimi-ne conuictos punire solebant, nunc pecuniaria mulcta, quandoque carcere et inedia, nonnunquam flagris 20 et compede. Hoc qualecumque ius, quod tamen mul-tum ponderis conciliabat pontificum autoritati, transiit ad singulos regni proceres, ut quisque cum sibi 25 subiectis rusticis aut aliis quibuscumque subditis hoc iuris habeat, perpetuoque possideat, hac lege, ut ce-tera episcoporum iura omnia ipsis remaneant illi-bata. Qua in re, nec est seruata publica principis ceterorumque nobilium fides, nec ulla diplomata, 30 quantiscumque sigillis obfirmata, quoniam ab hoc conuentu minus est seruata publica fides et sigillata diplomata ecclesiasticis uiris, quam unquam regis

Abrogatum
ius episcopo-
rum .1527.